

# BESLUT

## KOMMISSIONENS GENOMFÖRANDEBESLUT (EU) 2016/685

av den 29 april 2016

om ändring av beslut 2009/821/EG vad gäller förteckningarna över gränskontrollstationer och veterinärenheter i Traces

[delgivet med nr C(2016) 2511]

(Text av betydelse för EES)

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,

med beaktande av rådets direktiv 90/425/EEG av den 26 juni 1990 om veterinära och avelstekniska kontroller i handeln med vissa levande djur och varor inom gemenskapen med sikte på att förverkliga den inre marknaden <sup>(1)</sup>, särskilt artikel 20.1 och 20.3,

med beaktande av rådets direktiv 91/496/EEG av den 15 juli 1991 om fastställande av regler för hur veterinärkontroller skall organiseras för djur som importeras till gemenskapen från tredje land och om ändring av direktiven 89/662/EEG, 90/425/EEG och 90/675/EEG <sup>(2)</sup>, särskilt artikel 6.4 andra stycket andra meningen och artikel 6.5,

med beaktande av rådets direktiv 97/78/EG av den 18 december 1997 om principerna för organisering av veterinärkontroller av produkter från tredje land som förs in i gemenskapen <sup>(3)</sup>, särskilt artikel 6.2, och

av följande skäl:

- (1) I kommissionens beslut 2009/821/EG <sup>(4)</sup> fastställs en förteckning över gränskontrollstationer som är godkända i enlighet med direktiven 91/496/EEG och 97/78/EG. Förteckningen finns i bilaga I till det beslutet.
- (2) På grundval av ett meddelande från Frankrike bör uppgifterna för gränskontrollstationerna vid flygplatsen i Bordeaux och hamnen i Dunkerque i Frankrike ändras i förteckningen i bilaga I till beslut 2009/821/EG.
- (3) Sedan gränskontrollstationen vid Marseilles flygplats avfördes från förteckningen för kategori O har de franska myndigheterna moderniserat den gränskontrollstationen samt meddelat att moderniseringen är slutförd och att gränskontrollstationen är lämplig för kategori O med fotnot 14, särskilt när det gäller ryggradslösa djur, vattenlevande prydnadsdjur, amfibier och gnagare. Kategori O med fotnot 14 kan därför läggas till i bilaga I till beslut 2009/821/EG för den gränskontrollstationen.
- (4) Spanien och Italien har meddelat att godkännandena för en del av produktkategorierna vid gränskontrollstationerna i hamnen i Huelva och vid flygplatsen i Madrid samt för ett kontrollcentrum vid gränskontrollstationen i hamnen i Livorno-Pisa har upphävts. Uppgifterna om dessa gränskontrollstationer i bilaga I till beslut 2009/821/EG bör därför ändras för Spanien och Italien.

<sup>(1)</sup> EGT L 224, 18.8.1990, s. 29.

<sup>(2)</sup> EGT L 268, 24.9.1991, s. 56.

<sup>(3)</sup> EGT L 24, 30.1.1998, s. 9.

<sup>(4)</sup> Kommissionens beslut 2009/821/EG av den 28 september 2009 om upprättande av en förteckning över godkända gränskontrollstationer, om fastställande av vissa regler för inspektioner som utförs av kommissionens veterinäre experter och om fastställande av veterinärenheter i Traces (EUT L 296, 12.11.2009, s. 1).

- (5) Med anledning av att kommissionens revisionstjänst genomfört en revision med tillfredsställande resultat kan den nya gränskontrollstationen i hamnen i Liepaja i Lettland godkännas för kategorin andra förpackade produkter vid omgivningstemperatur. Uppgifterna om Lettland i bilaga I till beslut 2009/821/EG bör därför ändras i enlighet med detta.
- (6) Nederländerna och Polen har meddelat att ett kontrollcentrum har lagts till vid gränskontrollstationerna i Rotterdams och Gdańsk hamnar för vissa kategorier av produkter av animaliskt ursprung. Uppgifterna om Nederländerna och Polen i bilaga I till beslut 2009/821/EG bör därför ändras i enlighet med detta.
- (7) I bilaga II till beslut 2009/821/EG fastställs förteckningen över centrala, regionala och lokala enheter i det integrerade veterinärdatasystemet (Traces).
- (8) På grundval av meddelanden från Danmark och Italien bör flera lokala enheter ändras för Danmark och Italien i förteckningen över centrala och lokala enheter i Traces i bilaga II till beslut 2009/821/EG.
- (9) Beslut 2009/821/EG bör därför ändras i enlighet med detta.
- (10) De åtgärder som föreskrivs i detta beslut är förenliga med yttrandet från ständiga kommittén för växter, djur, livsmedel och foder.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

*Artikel 1*

Bilagorna I och II till beslut 2009/821/EG ska ändras i enlighet med bilagan till det här beslutet.

*Artikel 2*

Detta beslut riktar sig till medlemsstaterna.

Utfärdat i Bryssel den 29 april 2016.

*På kommissionens vägnar*  
Vytenis ANDRIUKAITIS  
*Ledamot av kommissionen*

## BILAGA

Bilagorna I och II till beslut 2009/821/EG ska ändras på följande sätt:

1. Bilaga I ska ändras på följande sätt:

a) Den del som gäller Spanien ska ändras på följande sätt:

i) Uppgifterna om hamnen i Huelva ska ersättas med följande:

"Huelva	ES HUV 1	P		HC-T(2), NHC-NT(2)(*)"	
---------	----------	---	--	------------------------	--

ii) Uppgifterna om flygplatsen i Madrid ska ersättas med följande:

"Madrid	ES MAD 4	A	Iberia	HC-T(FR)(2)(*), HC-NT(2)(*), NHC(2)	U, E, O
			Swissport	HC(2), NHC(2)	O
			PER4	HC-T(CH)(2)	
			WFS: World Wide Flight Services	HC(2), NHC-T(CH)(2), NHC-NT	O"

b) Den del som gäller Frankrike ska ändras på följande sätt:

i) Uppgifterna om flygplatsen i Bordeaux ska ersättas med följande:

"Bordeaux	FR BOD 4	A		HC-T(CH)(1), HC-NT(1), NHC- T(CH), NHC-NT"	
-----------	----------	---	--	---	--

ii) Uppgifterna om hamnen i Dunkerque ska ersättas med följande:

"Dunkerque	FR DKK 1	P	Route des Amériques	HC(1)(2), NHC(1)(2)"	
------------	----------	---	---------------------	----------------------	--

iii) Uppgifterna om flygplatsen i Marseille ska ersättas med följande:

"Marseille Aéroport	FR MRS 4	A		HC-T(1)(2), HC-NT(2)	O(14)"
------------------------	----------	---	--	----------------------	--------

c) I den del som gäller Italien ska uppgifterna om hamnen i Livorno-Pisa ersättas med följande:

"Livorno-Pisa	IT LIV 1	P	Porto Commerciale(*)	HC-T(FR)(*), NHC-NT(*)	
			Sintemar(*)	HC(*), NHC(*)	
			Lorenzini	HC, NHC-NT	
			Terminal Darsena Toscana	HC, NHC"	

d) I den del som gäller Lettland ska följande uppgifter om hamnen i Liepaja införas efter uppgifterna om Grebņeva:

"Liepaja (hamn)	LV LPX 1	P		NHC-NT(2)(4)"	
-----------------	----------	---	--	---------------	--

e) I den del som gäller Nederländerna ska uppgifterna om hamnen i Rotterdam ersättas med följande:

"Rotterdam	NL RTM 1	P	Eurofrigo Karimatastraat	HC, NHC-T(FR), NHC-NT	
			Eurofrigo, Abel Tasmansstraat	HC	
			Frigocare Rotterdam B.V.	HC(2)	
			Coldstore Wibaco B.V	HC-T(FR)(2), HC-NT(2)	
			Kloosterboer Delta Terminal	HC(2)	
			Maastank B.V.	NHC-NT(6)"	

f) I den del som gäller Polen ska uppgifterna om hamnen i Gdańsk ersättas med följande:

"Gdańsk	PL GDN 1	P	IC 1	HC(2), NHC	
			IC 2	HC(2), NHC(2)	
			IC 3	HC-T(FR)(2)"	

2. Bilaga II ska ändras på följande sätt:

a) I den del som gäller Danmark ska uppgifterna om den lokala enheten "DK00400 RINGSTED" ersättas med följande:

"DK00400	KORSØR"
----------	---------

b) Den del som gäller Italien ska ändras på följande sätt:

i) Följande uppgifter om den regionala enheten "IT00012 LAZIO" ska utgå:

"IT00312	ROMA C
IT00512	ROMA E"

ii) Uppgifterna om ROMA A, B, D, F, G, H under den regionala enheten "IT00012 LAZIO" ska ersättas med följande:

"IT00112	ROMA 1
IT00212	ROMA 2

IT00412	ROMA 3
IT00612	ROMA 4
IT00712	ROMA 5
IT00812	ROMA 6"

iii) Följande uppgifter om den regionala enheten "IT00003 LOMBARDIA" ska utgå:

"IT00503	COMO
IT02303	CREMONA
IT00703	LECCO
IT02503	LODI
IT03503	MILANO 1
IT02603	MILANO 2
IT01503	VALLECAMONICA SEBINO"

iv) Uppgifterna om den regionala enheten "IT00003 LOMBARDIA" ska ersättas med följande:

"IT02903	ATS DELLA BRIANZA
IT03603	ATS DELLA CITTÀ METROPOLITANA DI MILANO
IT00103	ATS DELL'INSUBRIA
IT00903	ATS DELLA MONTAGNA
IT02103	ATS DELLA VAL PADANA
IT01203	ATS DI BERGAMO
IT01803	ATS DI BRESCIA
IT03703	ATS DI PAVIA"

v) Följande uppgifter om den regionala enheten "IT00009 TOSCANA" ska utgå:

"IT01109	EMPOLI
IT00909	GROSSETO
IT00609	LIVORNO
IT00209	LUCCA
IT00109	MASSA CARRARA

IT00309	PISTOIA
IT00409	PRATO
IT00709	SIENA
IT01209	VERSILIA"

vi) Uppgifterna om den regionala enheten "IT00009 TOSCANA" ska ersättas med följande:

"IT01009	AZIENDA USL TOSCANA CENTRO
IT00509	AZIENDA USL TOSCANA NORD-OVEST
IT00809	AZIENDA USL TOSCANA SUD-EST"